

A|C|C|O|R

COSMETIC CORRECTOR

BENUTZERHANDBUCH



INHALTSVERZEICHNIS

1	WARNHINWEISE	3
2	ACCOR COSMETIC CORRECTOR KIT-INHALT	4
3	ALLGEMEINE BESCHREIBUNG	4
4	BATTERIEN	5
	4.1 GERÄTEAUFLADUNG – VERWENDUNG DES AUFLADEKABELS	5
	4.2 AKKULAUFZEIT	5
	4.3 MAXIMIERUNG DER AKKULAUFZEIT	6
5	EINSTELLUNG IHRES ACCOR COSMETIC CORRECTORS	6
	5.1 EINSETZEN DER ACCOR COSMETIC CORRECTOR-SPITZE	6
	5.2 BETRIEB DES ACCOR COSMETIC CORRECTORS	7
	5.3 NACH DER BEHANDLUNG	7
6	LEISTUNGSPEGEL	7
	6.1 LEISTUNGSEINSTELLUNGEN	7
7	ACCOR COSMETIC CORRECTOR-SPITZEN	8
8	TECHNISCHE GRUNDDATEN	8
9	GARANTIEBEDINGUNGEN	8
10	ANWENDUNGSBEREICHE – LEITFADEN ZUR	9
	10.1 MÖGLICHE SOFORTIGE ERSCHEINUNGEN DER BEHANDLUNG	9
	10.2 EMPFEHLUNGEN VOR DER BEHANDLUNG	9
11	BEHANDLUNGEN	10
12	BEHANDLUNGSPROTOKOLLE	10
	12.1 ENTFERNUNG VON PIGMENTFLECKEN/ALTERSFLECKEN & ENTFERNUNG VON LEBERFLECKEN	11
	12.2 ENTFERNUNG VON SKINTAGS	11
	12.3 ENTFERNUNG VON GUTARTIGEN HAUTVERÄNDERUNGEN	12
	12.4 NARBENREDUZIERUNG	12
	12.5 AKNE-NARBENREDUZIERUNG	13
	12.6 ENTFERNUNG VON MUTTERMALEN	13
	12.7 HAUTSTRAFFUNG DES OBEREN AUGENLIDS	14
	12.8 HAUTSTRAFFUNG DES PERIORBITALBEREICHS	14
	12.9 HAUTSTRAFFUNG UNTER DEM AUGE	14
	12.10 ENTFERNUNG / UMMODELLIERUNG VON PERMANENT-MAKE-UP	14
	12.11 ENTFERNUNG VON TÄTOWIERUNGEN (max. 1 cm ² pro Behandlung)	14
13	NACHBEHANDLUNG	14
14	HINWEIS FÜR DIE ORDNUNGSGEMÄSSE PRODUKTENTSORGUNG IN ÜBEREINSTIMMUNG MIT EG-RICHTLINIE 2002/96/EG	15



1 WARNHINWEISE

Die nicht aktivierte Spitze des Geräts kann gefährlich sein, selbst wenn das Gerät nicht in Gebrauch ist. Es kann zu Verletzungen kommen, wenn das Gerät nicht mit der angemessenen Sorgfalt bedient wird.

Nach der kosmetischen Behandlung mit dem ACCOR COSMETIC CORRECTOR ist es zwingend erforderlich, den Kunden anzuweisen, im behandelten Bereich dieselbe Vorsicht walten zu lassen, wie bei kosmetischen Peelings oder abrasiven Behandlungen.

Nachbehandlung können genauso wichtig oder sogar wichtiger als die kosmetische Behandlung selbst sein.

Bei Zweifeln über die Eignung des Kunden für die Behandlung wird empfohlen, vor jeder Sitzung mit dem ACCOR COSMETIC CORRECTOR einen Epikutantest (Patch-Test) durchzuführen. Der Epikutantest (Patch-Test) sollte in der Beratungsphase durchgeführt werden. Dieselbe Sorgfalt sollte beim Einsatz von kosmetischen Lasern oder ähnlichen Geräten gelten.

Der Kunde muss vor der Behandlung eine Einverständniserklärung sowie ein Formular zu seinen Vorerkrankungen ausfüllen.

2 ACCOR COSMETIC CORRECTOR KIT-INHALT



ACCOR COSMETIC CORRECTOR

Korrektor-Spitzen (12-er Paket)

Edelstahl-Pinzette

Akkuladegerät

Nutzerhandbuch

Garantiekarte

3 ALLGEMEINE BESCHREIBUNG

Der ACCOR COSMETIC CORRECTOR stammt aus der neuesten Generation kosmetischer Geräte für kosmetische Kliniken und Kosmetiker und ist nur für den gewerblichen Gebrauch bestimmt.

Der ACCOR COSMETIC CORRECTOR ist tragbar, präzise, sicher, vielseitig und bedienfreundlich.

Der ACCOR COSMETIC CORRECTOR kann ein idealer Ersatz für kosmetische Laser für spezielle Anwendungen sein, bei denen die Leistungspegel der Laser unter Umständen zu hoch wären.

Der Accor COSMETIC CORRECTOR kann in Verbindung mit Lasern verwendet werden, um den Nutzen für den Kunden zu maximieren.

Der Accor COSMETIC CORRECTOR ermöglicht dem Benutzer eine genaue Ausrichtung auf das zu behandelnde Gewebe und ist somit maximal gewebeschonend.

Das Funktionsprinzip des ACCOR COSMETIC CORRECTORs lässt sich wie folgt erklären:

„Der Spannungsunterschied zwischen der Haut und der Gerätspitze erzeugt einen kleinen elektrischen Lichtbogen, der digital von der eingebetteten Central Processing Unit (CPU) gesteuert wird“

Der Accor COSMETIC CORRECTOR ist batteriebetrieben und daher voll tragbar. Er verfügt über eine breite Palette von Anwendungen. (Beschränkt auf Herstellerprotokolle und Ausbildung des Anwenders).

4 BATTERIEN

4.1 GERÄTEAUFLADUNG – VERWENDUNG DES AUFLADEKABELS

Der ACCOR COSMETIC CORRECTOR verwendet integrierte Lithium-Ionen-Akkus.

Verwenden Sie zur Aufladung des Geräts das mitgelieferte Kabel. (ABB. 4.1A)

Stecken Sie das Kabel in das Ende des Geräts und schließen Sie es an die Stromversorgung an. (ABB. 4.1B)

Eine LED-Leuchte auf dem Ladegerät wird aktiviert, wenn der Strom eingeschaltet ist.

Das Gerät ist vollständig aufgeladen, wenn die LED-Leuchte von Rot auf Grün wechselt.



ABB. 4.1A



ABB. 4.1B

WICHTIG

Akkus **NICHT** länger als zwei Stunden aufladen. DAS GERÄT NICHT MIT NETZTEIL IN BETRIEB NEHMEN.

4.2 AKKULAUFZEIT

Neue Akkus sollten das Gerät über eine Stunde kontinuierlicher Behandlung vollständig in Betriebsmodus halten.

Wenn die LED-Leuchte während der Behandlung zu Flackern beginnt, ist dies ein Hinweis darauf, dass das Gerät aufgeladen werden muss.

4.3 MAXIMIERUNG DER AKKULAUFZEIT

Der Akku wird von der Herstellergarantie nicht abgedeckt.

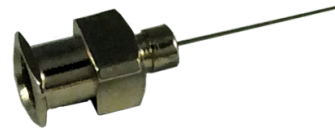
Um die Anzahl der Geräteaufladungen sowie seine Betriebszeit auf ein vernünftiges Maß zu verlängern, wird die Einhaltung folgender Richtlinien empfohlen:

- **Gerät nicht länger als 2 Stunden aufladen**
- **Gerät vor dem erneuten Aufladen für mehr als eine Behandlung verwenden.**

5 EINSTELLUNG IHRES ACCOR COSMETIC CORRECTORS

5.1 EINSETZEN DER ACCOR COSMETIC CORRECTOR-SPITZE

Korrektor-Spitze aus der Verpackung nehmen.



In den ACCOR COSMETIC CORRECTOR stecken und durch eine halbe Drehung im Uhrzeigersinn am Gerät befestigen. (ABB. 5.1A & 5.1B)

In den Winkel biegen, der für die Verwendung am bequemsten ist. (ABB. 5.1C)

Warnung – Bei diesem Vorgang darauf achten, nicht die Power-Taste zu betätigen, da dies das Gerät aktiviert.

5.2 BETRIEB DES ACCOR COSMETIC CORRECTORS

Das Gerät wird so lange betrieben, wie die Power-Taste (ABB. 5.2A) gedrückt wird und die weiße LED-Leuchte eingeschaltet ist. (ABB. 5.2B)

Die Power-Taste wurde so konzipiert, dass sie gedrückt betrieben wird und ausgeschaltet ist, wenn sie losgelassen wird.



WICHTIG

Das Gerät nur mit Einweg-Handschuhen benutzen

5.3 NACH DER BEHANDLUNG

Verwenden Sie die mitgelieferte Edelstahl-Pinzette, um die Korrektor-Spitze durch Drehen gegen den Uhrzeigersinn vom Gerät abzunehmen. Es kann nötig sein leicht nach vorn zu ziehen, damit es leicht funktioniert. **NIE MIT GEWALT!**

Warnung – Bei diesem Vorgang darauf achten, nicht die Power-Taste am Gerät zu betätigen, da dies die Gerätspitze aktiviert.

Entsorgen Sie die ACCOR COSMETIC CORRECTOR-Spitze in einem Behälter für spitze Gegenstände.

6 LEISTUNGSPEGEL

6.1 LEISTUNGSEINSTELLUNGEN

Eine einzige universelle Leistungseinstellung wird im ACCOR COSMETIC CORRECTOR verwendet, um die breite Palette an Behandlungen, die mittels dieses Geräts angeboten werden kann, abzudecken.

7 ACCOR COSMETIC CORRECTOR-SPITZEN

Die mitgelieferten Korrektor-Spitzen sind Einmalprodukte und müssen nach Abschluss der Behandlung entsorgt werden.

Es liegt in der Verantwortung des Benutzers sicherzustellen, dass die Korrektor-Spitzen vor dem Gebrauch sauber sind.

8 TECHNISCHE GRUNDDATEN

Maße (ohne Korrektor-Spitze)	168 mm
Leistungsaufnahme	2 x integrierter Lithium-Ionen-Akku
Elektrodentyp	Korrektor-Spitze aus Stahl
Kontrolle	Power On/Off Druckschalter

9 GARANTIEBEDINGUNGEN

Das Gerät kommt mit einer einjährigen Herstellergarantie.

Die Garantie erstreckt sich auf Teile und Arbeit im Falle eines Geräteausfalls.

Für die Gültigkeit der Garantie ist es zwingend erforderlich, das Gerät beim Hersteller zu registrieren.

Mit der Entfernung oder Veränderung der Etiketten erlischt die Garantie.

Beweise für einen Versuch, das Gerät zu öffnen, um auf die internen Abläufe zuzugreifen, machen diese Garantie ungültig.

Eine Garantieverlängerung kann zum Zeitpunkt des Kaufs möglich sein.

Korrektor-Spitzen und Akkus werden von unserer standardmäßigen einjährigen Garantie nicht abgedeckt. Für Akkus gilt die Dead-on-Arrival (DOA) Garantie.

10 ANWENDUNGSBEREICHE – LEITFADEN ZUR VORBEHANDLUNG

Der ACCOR COSMETIC CORRECTOR ist ein vielseitiges und tragbares Gerät für Kosmetikbehandlungen.

Er darf nur für kosmetische Zwecke verwendet werden. Jeder andere Gebrauch ist streng verboten.

Der Benutzer muss den Gebrauch des ACCOR COSMETIC CORRECTORs auf die in der Schulung dargelegten Kosmetikanwendungen beschränken.

Detaillierte Informationen zur Vorgehensweise werden in der Schulung dargeboten und von unseren ausgebildeten Fachleuten über unsere geschützten Online-Kurse zur Verfügung gestellt.

Es liegt in der Verantwortung des Benutzers zu überprüfen, dass diese kosmetischen Verfahren in ihren jeweiligen Ländern als solche erachtet werden.

10.1 MÖGLICHE SOFORTIGE ERSCHEINUNGEN DER BEHANDLUNG

Die unmittelbaren Erscheinungen des elektronisch gesteuerten Lichtbogens sind mit denen vergleichbar, die durch kosmetische Laser oder Peelings erzeugt werden.

Eine Schwellung oder Rötung des mit dem Gerät behandelten Bereichs ist eine normale Reaktion, die nach den Sitzungen mit dem ACCOR COSMETIC CORRECTOR auftreten kann.

Ausmaß und Dauer dieser sind abhängig von der spezifischen Behandlung und dem Kunden.

Es ist wichtig, den Kunden über die Möglichkeit derartiger Erscheinungen zu informieren, um unnötige Sorgen für den Kunden nach der Sitzung zu vermeiden.

10.2 EMPFEHLUNGEN VOR DER BEHANDLUNG

Führen Sie beim Kunden einen Epikutantest (Patch-Test) in einem kleinen Bereich unter dem Kinn durch, um die Reaktion der Haut und mögliche

Probleme bezüglich Hyperpigmentierungen mit der vorgeschlagenen kosmetischen Behandlung zu verstehen.

Lassen Sie den Bereich sich über einen Zeitraum von zwei Wochen erholen.

Nachdem festgestellt wurde, dass keine Hyperpigmentierungsepisoden vorliegen, kann mit der vollen kosmetischen Behandlung fortgefahren werden.

11 BEHANDLUNGEN

Entfernung von Pigmentflecken/Altersflecken

Entfernung von Leberflecken

Entfernung von Hautanhängeln

Entfernung von gutartigen Hautveränderungen

Narbenreduzierung

Akne-Narbenreduzierung

Entfernung von Muttermalen

Straffung im Bereich Augenlid / Periorbitalbereich / unter dem Auge

Entfernung / Verbesserung von Permanent-Make-up (alle Farben).

Entfernung von kleinen Tätowierungen (alle Farben).

12 BEHANDLUNGSPROTOKOLLE

Allgemeiner Leitfadens

- i. Nutzen Sie den kleinen Finger um sich abzustützen, um während der Behandlung einen Drehpunkt zu schaffen, um Muskelermüdung zu reduzieren
- ii. Üben Sie mit der Oberfläche eines Apfels, Orange oder einem Blatt einer Orchidee.
- iii. Vermeiden Sie während der Behandlung wiederholte Behandlung derselben Stelle, da dies mehr Gewebe beeinflusst als erforderlich. 2x0,5sec sind bei weitem nicht so wirkungsvoll wie 1x1s.

12.1 ENTFERNUNG VON PIGMENTFLECKEN/ALTERSFLECKEN & ENTFERNUNG VON LEBERFLECKEN

Halten Sie das Gerät in einem Abstand von 1,0 mm bis 2,00 mm zur Hautoberfläche bis der Lichtbogen erscheint.

Schaffen Sie rund um den Umfang des zu behandelnden Flecks eine Reihe von Punkten im Abstand von 1,0 mm zueinander

(Hinweis: Eine Hautfläche von 1,0 mm um jeden Punkt wird durch die Wärmeentwicklung mitbehandelt.)

Füllen Sie die restliche Fläche mit Punkten im Abstand von 1,0 mm zueinander, bis der gesamte Bereich abgedeckt ist

Verwenden Sie eine rezeptfreie Hydrokortisoncreme und ein Wattestäbchen, um die abgetragene Fläche abzureiben

Brechen Sie im Falle von Blutungen (außer leichten Blutungen aus kapillaren Blutgefäßen) sofort ab.

Weisen Sie den Kunden darauf hin, dass der Pigmentfleck zurückkommen wird, sofern auf der behandelten Stelle kein Sonnenschutzmittel verwendet wird. >LSF 30

12.2 ENTFERNUNG VON SKINTAGS

Option 1

Verwenden einer Pinzette, um das Hautanhängsel zu verlängern und die Basis freizulegen.

Fahren Sie mit dem Gerät in einem Abstand von 1,0 mm bis 2,00 mm über die Stelle und verwenden Sie es zur Durchtrennung des Skintags.

Wiederholen Sie den Vorgang bei Bedarf, bis das Skintag vollständig entfernt ist.

Option 2

Verwenden Sie das Gerät, um das Gewebe von oben abzutragen, bis das Skintag vollständig entfernt ist.

12.3 ENTFERNUNG VON GUTARTIGEN HAUTVERÄNDERUNGEN

Halten Sie das Gerät in einem Abstand von 1,0 mm bis 2,00 mm zur Hautoberfläche bis der Lichtbogen erscheint.

Erstellen Sie an der Grenze zwischen der Hautveränderung und der gesunden Haut eine Reihe von Punkten im Abstand von 1,0 mm zueinander, bis die Hautveränderung vollständig umschlossen ist.

Ausgehend von der Mitte erstellen Sie Punkte in 1,0 mm Abstand zueinander in einem Linienmuster, Linie für Linie, bis die gesamte Hautveränderung bedeckt ist.

HINWEIS: Stellen Sie sicher, dass sich die Punkte nicht mit anderen Punkten überschneiden.

Verwenden Sie eine rezeptfreie 0,1% Hydrocortison-Creme und ein Wattestäbchen, um die abgetragene Fläche abzureiben.

Wenn Teile der Hautveränderung verbleiben, verwenden Sie eine Reihe von Punkten in 1,0 mm Abstand zueinander, um diesem spezifischen Bereich zu behandeln.

12.4 NARBENREDUZIERUNG

Warnung – Vergewissern Sie sich, dass

- i. der Kunde nicht anfällig für Keloidbildung (überschießende Narbenbildung) oder hypertrophe Narbenbildung ist – Im Zweifelsfall nicht behandeln und einen Patch-Test durchführen.

Typ 1 – Wulstartige (hypertrophe) Narben

Behandeln Sie diese in genau der gleichen Weise wie gutartige Hautveränderungen (siehe 12.3)

Typ 2 – Eingesunkene (atrophe) Narben

Warnung – Die Behandlung eingesunkener Narben kann schwierig sein, falls diese zu groß oder zu tief sind. Die einzige Vorgehensweise unter diesen Umständen ist es, die Ränder der Narbe zu behandeln, wenn sie erhaben sind, und in der Umgebung die Schrumpftechnik zu nutzen –NICHT IN DEN NARBENBEREICH HINEIN BEHANDELN.

Bei erhabenen Narbenrändern verwenden Sie dieselbe Technik wie bei Typ 1 Entfernung von Muttermalen

Verwenden Sie die Hautstraffungstechnik, um die Umgebung zu straffen, um die Tiefe der Narbe zu verringern.

Wenn beide Bedingungen erfüllt sind, behandeln Sie zunächst die erhöhten Ränder und warten Sie dann ab, bis sich die Haut vor der Behandlung des eingesunkenen Bereichs regeneriert hat.

12.5 AKNE-NARBENREDUZIERUNG

Diese Technik wird in einem separaten Merkblatt und Video abgedeckt, die nach Vorlage eines Kompetenznachweises zur Verfügung gestellt werden.

12.6 ENTFERNUNG VON MUTTERMALEN

Warnung – (für Muttermale des Typs 1 und Typs 2)

- i. Der Kunde muss eine ärztliche Zustimmung haben, dass das Muttermal gutartig ist.
- ii. Behandeln Sie nur das Muttermalgewebe
- iii. Prüfen Sie dies ständig, um sicherzustellen, dass die Behandlung nur Gewebe entfernt, so dass das Endergebnis auf der Höhe der umgebenden Haut liegt
- iv. Die zugelassene maximale Tiefe ist ca. 1mm darunter.

Typ 1 – Gewölbt

Halten Sie das Gerät in einem Abstand von 1,0 mm bis 2,00 mm zur Hautoberfläche bis der Lichtbogen erscheint.

Beginnen Sie an der oberen Mitte des Muttermals und bilden Sie entweder eine Reihe von Punkten in einem Spiralmuster oder nutzen Sie die Linientechnik (12.3), um das Muttermalgewebe zu entfernen.

Typ 2 – Fibrome

Behandeln Sie diese in genau der gleichen Weise wie Skintags (siehe 12.2)

12.7 HAUTSTRAFFUNG DES OBEREN AUGENLIDS

12.8 HAUTSTRAFFUNG DES PERIORBITALBEREICHS

12.9 HAUTSTRAFFUNG UNTER DEM AUGE

Alle Augen-Behandlungen werden in separaten Merkblättern und Videos abgedeckt, die nach Vorlage eines Kompetenznachweises zur Verfügung gestellt werden.

12.10 ENTFERNUNG / UMMODELLIERUNG VON PERMANENT-MAKE-UP

Diese Technik wird in einem separaten Merkblatt und Video abgedeckt, die nach Vorlage eines Kompetenznachweises zur Verfügung gestellt werden.

12.11 ENTFERNUNG VON TÄTOWIERUNGEN (max. 1 cm² pro Behandlung)

Diese Technik wird in einem separaten Merkblatt und Video abgedeckt, die nach Vorlage eines Kompetenznachweises zur Verfügung gestellt werden.

13 NACHBEHANDLUNG

Die Nachbehandlung der einzelnen Verfahren mit dem ACCOR COSMETIC CORRECTOR ist entscheidend für den Erfolg der Behandlung und das Wohlbefinden des Kunden.

Es besteht eine Infektionsgefahr der oberen Hautschicht, falls die Anweisungen zur Nachbehandlung nicht vollständig eingehalten werden.

Beratung und Anweisungen zur Nachbehandlung werden im Rahmen der Schulung geboten und Merkblätter / Flyer zur Nachbehandlung müssen unmittelbar nach der Behandlung an jeden Kunden ausgegeben werden.

Hersteller und Vertreiber übernehmen keine Haftung für eventuelle Infektionen, die nach der Behandlung aufgrund von Nichtbeachtung der Pflegeanleitungen auftreten können.

14 HINWEIS FÜR DIE ORDNUNGSGEMÄSSE PRODUKTENTSORGUNG IN ÜBEREINSTIMMUNG MIT EG-RICHTLINIE 2002/96/EG

Am Ende seiner Lebensdauer. Das Produkt darf nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Es muss zu den eigens von den städtischen Behörden eingerichteten Sammelstellen oder an einen Entsorgungsdienstleister gebracht werden.



Die getrennte Entsorgung von Elektroprodukten verhindert mögliche negative Auswirkungen für Umwelt und Gesundheit, die durch eine unsachgemäße Entsorgung entstehen können, und ermöglicht die Zurückgewinnung der Ausgangsstoffe für erhebliche Einsparungen von Energie und Ressourcen. Als Erinnerung an die Notwendigkeit, die Elektroprodukte getrennt zu entsorgen, ist das Produkt mit einer durchgestrichenen Mülltonne gekennzeichnet.

Setzen Sie das Gerät keinen offenen Flammen aus.

Das Gerät ist nicht brennbar, aber es sollte keinen offenen Flammen oder extremer Hitze ausgesetzt werden.



Hergestellt in Malaysia durch EOB Distribution Ltd

Vertrieb durch EOB Distribution Limited
The Beeches, Brampton Abbots, Ross-on-Wye,
Herefordshire, HR9 7JD, Vereinigtes Königreich